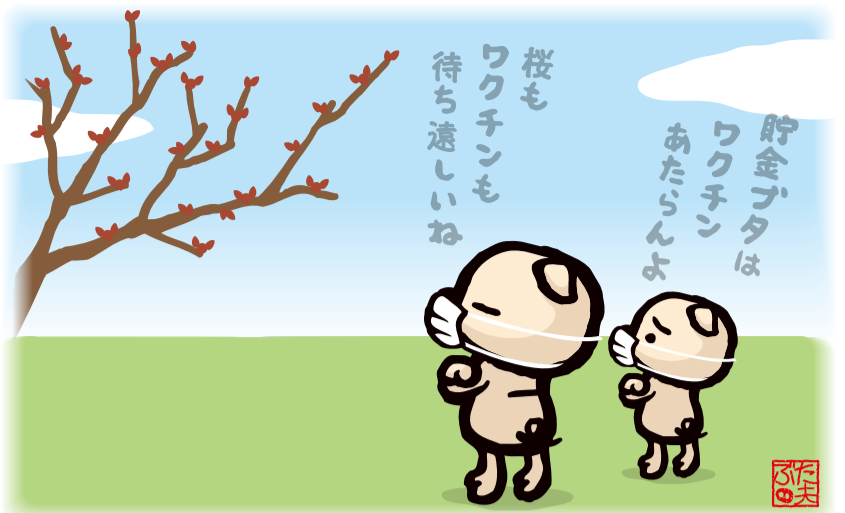


# あわらさん!



CONTENTS

あわらの根っこ グランディア芳泉 総料理長/部谷 保さん

3 月号 2021 Vol.209 毎月1日発行

最新号からバックナンバーまで  
最新号からバックナンバーまで  
最新号からバックナンバーまで



発行人: 笹原 修之 編集人: 八木 康史 (ヤギアクセルグラフィック)  
発行: (株)ハロープリント 福井県あわら市春宮3-19-15 TEL 0776-73-4513

福井県民限定!!

## ふくい de お得 キャンペーン

今こそお得に 安心安全 福井の旅

対象期間 令和3年 2月17日(水)から3月30日(火)

※3月30日宿泊分まで

旅行代金の **最大 50%割引!!** (ただし、上限10,000円/人泊)

さらに/  
追加割引!!  
1人1泊あたり  
1,000円

嶺北嶺南  
交流割

従来通り継続  
嶺北・嶺南を  
またぐ宿泊の場合

奥越  
冬割

従来通り継続  
嶺北在住者が奥越地域  
(大野市・勝山市)に  
宿泊の場合

※旅行代金下限:  
1人1泊あたり  
6,000円以上の  
宿泊に限り適用  
(大人・子どもは  
問わない)

トラベルハート(近畿日本ツーリスト特約店)

☎ 0776-73-8989

住 あわら市大溝二丁目35-21 金津ハロータウン2F

営 9:30~18:30(日・祝は17:00まで) 休 土

- ヤマキシ
- 金津ハロータウン
- ポピア
- ハロー 金津高校

## オゾンのかで 強力 除菌+脱臭!

安心&清潔な車内環境で  
素敵なカーライフを!

約10分でできる脱臭!

オゾン除菌脱臭機

驚きの除菌力!

99%除菌

お困り臭はないですか?

カビ臭 ペット臭 たばこ臭 食物臭

軽度な臭いは

一発脱臭!!ウイルス除去も!!

- 予約多数の為、完全予約制です
- お車のサイズによっては別途お見積りとなります 作業時間もかわります
- 介護車両の除菌も可能です
- 車内抗菌コート(光触媒)施工もご相談下さい

普通車 1回 2,000円(税込)

3回チケット購入の場合 1回 1,000円(税込)

こんな方に おすすめします

- ・車内をリフレッシュされたい方!
  - ・ペットをお乗せの方!・たばこを吸われる方!
  - ・小さなお子さまがられる方!
- 病気の原因となるウイルスをしっかりと除菌します



新車同様によみがえる!

## エアコンガスクリーニング



メンテナンスを怠ると  
故障する事も!  
・コンプレッサーの故障  
・配管の詰まり等 etc...

夏に酷使した  
エアコンの効き目が  
グッとUP!

万が一、故障してしまった場合  
修理代が  
10万円以上になることも...

BRIDGESTONE カーケア&タイヤショップ

(株)グリーンモータース

☎ 78-5559 お客様の安心安全の為に  
存在し続ける会社です。  
営業時間/AM9:00~PM7:00 あわら市田中々6-1-1



転勤や引っ越し等の  
大掃除・お片付けで出た

企業様  
ご家庭  
どちらもOK!

処分に困っている粗大ゴミ等ございましたら  
お電話にて、お引き取りに伺います。

あわら市  
坂井市  
全域OK!

# 粗大ゴミ 資源ゴミ 回収いたします

- 家具 (タンス、ソファ、ベッド)
- 衣類 (布団、布)
- ガラス・せともの (コップ、茶碗、花瓶)
- 電製品 (扇風機、電子レンジ、ファンヒーター)
- 木製品・プラスチック (テーブル、椅子)

資源ゴミも持ち込み大歓迎!!

紙類 (新聞・雑誌・ダンボール等)

金属類 (空き缶類・スチール製品)



有限会社 上村商店

回収のご用命  
お問合せは... TEL.73-0228

ご不明な点はお気軽にお電話下さい 受付時間 8:30~16:30



あわら市本社  
一般廃棄物収集運搬許可番号 あ第6号(更-4)  
あわら市大溝3-5-13  
TEL.0776-73-0228



坂井営業所  
一般廃棄物収集 運搬許可番号 09-027  
坂井市坂井町下新庄17-30-1  
TEL.0776-72-3007

## Igarashi Style Flower Life vol.67

卒業お祝い・歓送迎会には  
感動を増幅させる花ギフトで  
お祝いをしよう!



フラワーギフト

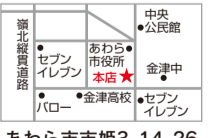
一本包みは250円(税別)から

ご相談はお気軽に。

TEL.73-0236

Rakuten IGARASHI

商品を見たい方は↓↓↓  
楽天いがらし 検索



あわら市市姫3-14-26

## MQTTTO! あわらを知ろう!

Let's know more about Awara!

あなたはどこまで  
あわらを知っていますか?

あわら市を代表するお宝に「越前狛犬」があります。江戸時代以前に福井市の足羽山で採れた笏谷石で作られていることが特徴です。元々は木製や金銅製だった狛犬ですが、福井県では全国に先駆けて石製の狛犬が作られ、県外にも流通しました。この越前狛犬が市内の神社本殿前等に約500体もいますので、探してみてください。現在、郷土歴史資料館では越前狛犬の中で二番目に古い狛犬を5月9日まで展示していますので、ぜひ見に来てくださいね。



細呂木地区沢春日  
神社の越前狛犬  
(県指定文化財・彫刻)

協力:  
あわら市郷土歴史資料館



肌本来の美しさを求めて

おかげさまで75th

メガネ・宝石・時計のニシタは、肌本来の美しさを求める皆様に美容と健康のコスメもご提案しております。  
〈詳しくは当店までお気軽にお問い合わせ下さい。〉

金津新話。  ニシタ

JR芦原温泉駅前 TEL. 73-0170 / 水曜定休 / 10:00~19:00

# あわらの根っこ

「第二十九回」  
グランディア芳泉総料理長 部谷 保 さん  
坂井市三國町緑ヶ丘在住

終着の地で夢の続きを見る

私はあわら温泉の「グランディア芳泉」で総料理長を務めております。和歌山県の白浜町で5人兄弟の4番目として生まれました。幼い頃から食べるのが好きで、近所の海で釣った魚や、ウニ・サザエ・アワビを採っては食べていました。兄たちは父と同じ大工の道に進み、私は念願だった料理人を目指しました。同級生の父親を頼って横浜のホテル直営の和食店へ就職。「追い回し」として朝から晩まで働き、寮へ帰ると同室の先輩から一日の反省や指導を受ける日々。同僚と夜中にごそり遊びに出たことも良い思い出です。

2年半ほど働いた後、地元へ戻って寿司屋やパン屋でも働いた後、白浜でも随一の「ホテル川久」でまたイチから修行を始めました。盛り付けの

「八寸場」・向板の補佐「脇板」・「焼き場」・「揚げ場」・刺身などを切る「向板」・「蒸し場」・「脇鍋」・「煮物」・11年間経験を重ねました。

板前は全国の旅館ホテル料亭などに兄弟分がいて、親方は弟子を連れて動くことがあります。より良い環境を求める他にも、その土地の農海産物、調理法などを学ぶためです。私は親方と共に箱根温泉屈指の旅館へと移り、料理長を務めました。全国から最高の食材を取り寄せて調理し、高級な器に盛り付ける日々は料理人冥利に尽きます。

訪れる多くの著名人の中でもシラク大統領や俳優「ヨシノスケイジ」様を食でおもてなすことは光栄でした。

今から18年前に親方の紹介でグランディア芳泉へと移りました。初めての日本海側でしたが、特に甘エビ・蟹・甘鯛・鯛の新鮮さと質の良さに驚きました。農産物も豊富で、米やお酒も素晴らしい。日本料理には最高の環境です。また先代の社長はじめ皆さんに良くしていただき、私はこの地に根を下ろしました。皇族の皆様の夕食やJAL機内食の監修など貴重な経験もさせてもらいました。

今後の目標は、後進の育成です。技術は「見て盗む」から「動画で配信」して反復練習。女性も板場で活躍する時代になりました。資格取得や大会出場も旅館が積極的に応援してくれます。そんな思いに感謝をし、あわらから全国で、世界で活躍する料理人を輩出することを夢見て今日も板場に立ちます。

PLUS+  
BON  
という考え方

事務所のリニューアルをさせていただきました

Before

エントランス

廊下

Before

ミーティングルーム

給湯室

Before

撮影のご協力：高嶋技研株式会社様  
内装リノベーションのことなら  
**株式会社 ほん**  
〒919-0621  
あわら市市姫5丁目1-39  
TEL 0776-73-0390  
FAX 0776-73-2050  
www.bonbon.co.jp

## 瓦屋さんの屋根裏話 vol.140

ガイドライン工法

先日も東北地方で大きな地震がありました。地震や突風、大雪等の災害で、被害にあわない屋根づくりが「ガイドライン工法」です。

ガイドライン工法とは、袖部分や軒部分の瓦は3点留め、平部分は全数固定、棟部分は金物を多用しての補強になります。そして新築時にはこのガイドライン工法が義務付けられることになりました。

今回の地震で瓦の落下などの被害があった屋根は、10年前の地震後にガイドライン工法で修理しなかったか、その後の新築時にガイドライン工法で工事しなかったかではないかと思われます。義務化はまだ先ですが、同じ被害にあわないためにもガイドライン工法に沿った工事をお勧めします。

当店では、新築だけでなく葺き替え工事にも「ガイドライン工法」を義務付けし、「軽い屋根より丈夫な家づくり」をしています。雨漏りや点検などお気軽にお問い合わせください!!

第3回キーワードクイズ ③!!  
それでは、今月のキーワードです!  
□□が□□  
おちよきん! 6月号にて答えを発表します。  
抽選で数名の方に「かわいい瓦グッズ」をプレゼント!!

**西澤瓦店** 代表 岡田輝将  
瓦葺技能士1級

福井県あわら市春宮1-14-24 (JR芦原温泉駅前・新富区)  
直通携帯 090-8967-4867 メール info@kawara.pro  
TEL・FAX 0776-73-0730 ホームページ https://kawara.pro

歩道沿いのブロック塀を  
通風目隠しアルミフェンスに  
取り替えました!

住まいの相談係  
あるくカンパニー

安全! 安心!

あわら市横垣39-5-10  
http://www.arukultd.com

77-3425

リフォーム・点検  
外装特殊洗浄  
お気軽にどうぞ

# アサホ SPRING キャンペーン

〈期間限定〉  
3月&4月  
毎月20名様  
計40本

ガラポン抽選会

- ① 钣金・塗装
- ② タイヤ購入(4本)
- ③ 車販売 (新車・中古車・リースOK)
- ④ ルームクリーニング (部分クリーニングは除く)
- ⑤ コーティング

期間中①~⑤のいずれかをお申し込みされた先着20名様に

カニ殻をまいた田んぼでつくった  
**コシヒカリがあたる!!**

1等 5kg 各月1本  
2等 3kg 各月3本  
3等 2kg 各月6本  
4等 1kg 各月10本

ASAHO SUSTAINABLE MOBILITY

あわら市市姫5-20-25  
TEL.0776-73-3000  
営業時間/AM8:50~PM6:00  
定休日/日曜・祝日

当社はSDGsに  
取り組んでいます

ASAHO WEB